

Er exercici dera pesca ena Val d'Aran entara Tempsada 2016, ei regulat pèth Plan Especific de Pesca dera Val d'Aran, aprovat e publicat peth Conselh Generau d'Aran, en marc dera Lei Catalana, lei 22/2009, de 23 de desèm, entara Ordenacion sostenible dera pesca en aigües continentaus.

Era comission d'infraccions ena lei de pesca, derivarà ena imposicion des sancions administratives, e multes economicas e indemnizacions, en decòm des apàrelhs, arts e utissi, atau coma ena inhabilitacion tar exercici dera pesca.

NOMBRE DE CAPTURES AUTORIZADES
Lacs e restanques: 12 captures
Arrius de montanha: 5 captures
Garona: 3 captures

SCP VAL D'ARAN. Avda dera Garona, 33. Palai de Gèu. Local 7. 25530 Vielha | ☎ 973 641 824 | ☎ 18:00 - 21:00 h
SCP NAUT ARAN. Mola, s/n Edf. Lauadèr. 25598 Salarú | ☎ 973 644 401 | ☎ 630 05 39 86

L'exercici de l'activitat piscicòla a la Val d'Aran per a la temporada 2016 està regulat pel Pla Tècnic Especific de Pesca de la Val d'Aran aprovat i publicat pel Conselh Generau d'Aran, en el marc de la llei catalana Llei 22/2009, del 23 de desembre, d'ordenació sostenible de la pesca en aigües continentals.

L'incompliment d'aquesta normativa podrà ser objecte de denúncia i d'inocació d'expedient administratiu sancionador, i podrà derivar en la imposició de sancions administratives, de multes econòmiques i d'indemnizacions, en el decòm dels estris, arts i utensilis, així com en la inhabilitació per a l'exercici de la pesca.

NOMBRE DE CAPTURES AUTORIZADES
Llacs i embassaments: 12 captures
Rius de muntanya: 5 captures
Garona: 3 captures

La pratique de la pisciculture au Val d'Aran pour la saison 2016 est réglementée par le Projet Technique Spécial de Pêche du Val d'Aran approuvée et publiée par le Conseil Général d'Aran, dans le cadre de la loi catalane Décret 22/2009, du 29 Décembre, d'une gestion durable de la pêche dans les eaux continentales.

La violation de cette législation pourra être l'objet d'une plainte et d'une ouverture de dossier administratif et disciplinaire, il pourra aussi entraîner des sanctions administratives, des amendes et des indemnités, à la saisie du matériel et ustensiles de pêche, ainsi que l'interdiction de l'activité.

NOMBRE DE PRISES AUTORISÉES
Lacs: 12 prises
Rivières de montagne: 5 prises
Garona: 3 prises

El ejercicio de la actividad piscícola en el Valle de Aran, para la temporada 2016, está regulado por el Plan Técnico Especifico de Pesca del Valle de Aran, aprobado y publicado por el Conselh Generau d'Aran, en el marco de la Ley catalana, Ley 22/2009, de 23 de diciembre, de Ordenación sostenible de la pesca en aguas continentales.

El incumplimiento de esta normativa, podrá ser objeto de denuncia y de incoación de expediente administrativo sancionador, y podrá derivar en la imposición de sanciones administrativas, de multas económicas y de indemnizaciones, en el decómiso de los útiles, artes y utensilios, así como en la inhabilitación para el ejercicio de la pesca.

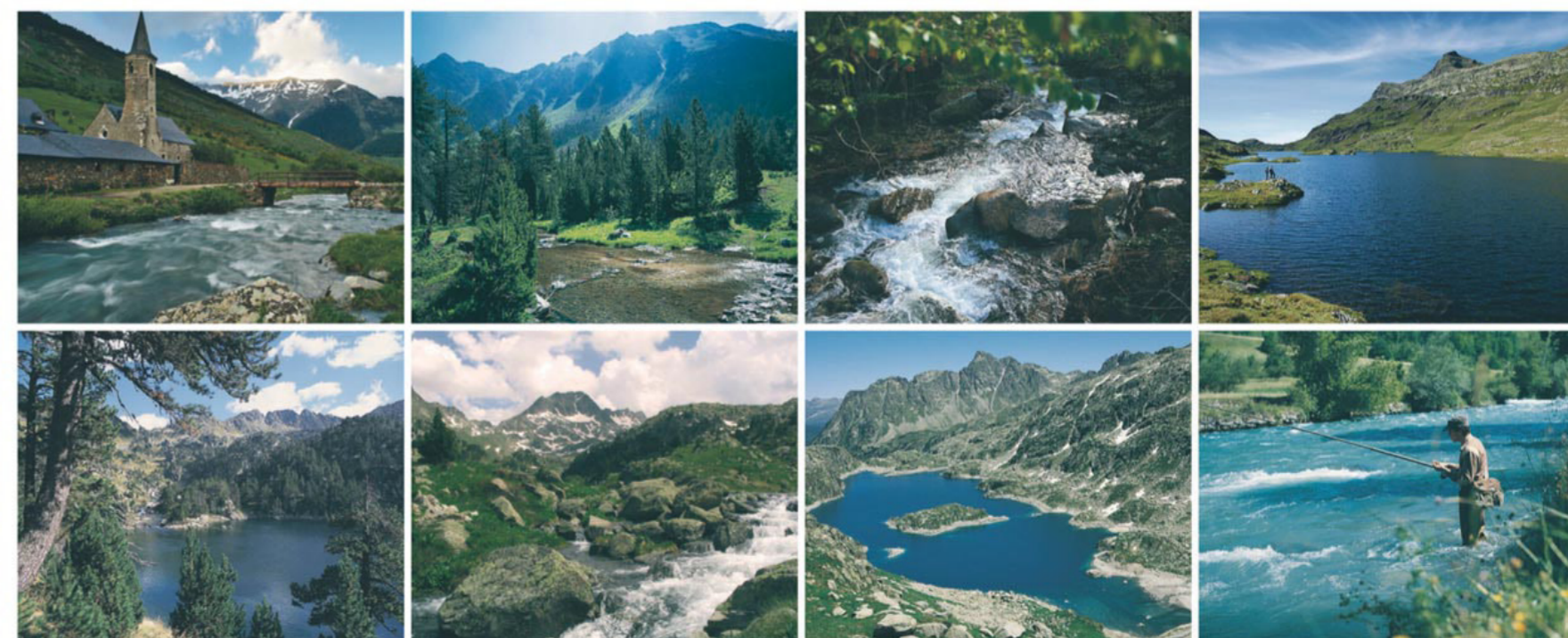
NÚMERO DE CAPTURAS AUTORIZADAS
Lagos y embalses: 12 capturas
Rios de montaña: 5 capturas
Garona: 3 capturas

The recreational activity of Fishing in the Val d'Aran for the 2016 season is regulated following the guidelines of the Specific Technical Plan for Fishing in the Val d'Aran which is approved and published by the Conselh Generau d'Aran. This Plan falls under the Catalan Law 22/2009 of 23 December following the sustainable organization for Fishing in continental waters.

The failure to abide by these regulations could be reported to the authorities and administratively sanctioned. In addition, could result in economic fines and indemnities, the confiscation of tackle, fishing equipment and utensils as well as the removal of fishing privileges.

CATH NUMBER ALLOWED
Lakes: 12 catch
Mountain rivers: 5 catch
Garona: 3 catch

Pesca a la Val d'Aran. Fotografia: Conselh Generau d'Aran, Torisme Val d'Aran e Rafel López-Monnié.



PESCA VAL D'ARAN : TEMPSADA 2016

2016 | Pesca | Pêche | Fishing



10 JUNHSEGA 2016

VAL D'ARAN
Era essència des Pirenèus

2016 | Zònes de Pesca Controlada ⇌ Arrius | Zones de Pesca Controlada ⇌ Rius
Zonas de Pesca Controlada ⇌ Ríos | Zones de Pêche Contrôlée ⇌ Rivières | Controlled Fishing Areas ⇌ Rivers

ZONA	ARRIUS	ACCÈS	PERIÒDE	PERMISI	DESCANS	LIMITS
GA - 012	Garona	Les, Bossòst, Es Bòrdes, Vielha e Mijaran	1-04/31-08	10/20		Pont de Rei - Presa de Benós (excepte sense mort), i Pont de l'Institut-Barranc de Bargadèra
GA - 033	Malo	Baqueira-Orrí	1-05/31-08	1/2	Deluns	Garona - Presa Bacivèr
GA - 002	Ruda	Baqueira-Tredós	1-05/31-08	1/2	Dimars	Presa Baqueira - Parking refugi Saboredó
GA - 005	Aiguamòg	Salarú	1-05/31-08	1/2	Dimèrcles	Entrada presa Aiguamòg - Borda Lacreu
GA - 006	Presa d'Aiguamòg	Salarú	1-05/25-09	5/10		Presa - Entrada Riu Aiguamòg
GA - 007	Unhòla	Unha-Bagergue	1-05/31-08	1/2	Dijaus	Garona - Dic porta Ribera
GA - 010	Valarties - Rius	Arties	1-05/31-08	1/2	Diendres	Presa St. Pelegri-Pònt deth ressec/dic prat deth Ponin-plan de Rius
GA - 014	Bargadèra	Escunhau	1-05/31-08	1/2	Dijaus	Garona - Cabana Escunhau
GA - 003	Nère	Vielha	1-04/31-08	1/2	Dimèrcles	Dic Cap dera Vila de Vielha - Pont Carretera N-230 llinclou afluent + Sarrèra i Pontet
GA - 018	Salient	Vilac	VEDAT	0	Dijaus	Pont de la carretera Vilac - Bòrda de Vilac + Afluent Burs
GA - 022	Varradós	Pònt d'Arròs	1-04/31-08	1/2	Dimèrcles	Garona - Pònt Plan de Mant + Barranc de Siesso
GA - 025	Joèu	Es Bòrdes	VEDAT	0	Dimars	Garona - Presa de Geles + Geles Pont de Soberado - Garonetes + Pomèro
GA - 026	Margalida	Bossòst	1-04/31-08	1/2	Dimars	Garona - Minas Margalida (Pista Forestal)
GA - 021	Sorieus (Marras)	Bossòst	1-04/31-08	1/2	Dimars	Garona - Pista Saubaga Bòrda deth pòble
GA - 030	Bausen	Bausen	1-04/31-08	1/2	Deluns	Pont carretera CN-230 - Capçaleres
GA - 029	Toran	Canejan	1-04/31-08	1/2	Dimars	Presa central Toran - Pont dera honeria
GA - 031	Carlac	Bausen	1-04/31-08	1/2	Dimèrcles	Carretera CN-230 - Capçaleres
GA - 041	Casau	Casau	1-04/31-08	1/2		Pont de Casau-Pista Superior
NP - 001	Noguera Pallaresa	Montgarri	1-05/31-08	1/2	Dijaus/Diendres	Limit Alt Àneu-Pont de Mariano/barranc de Parròs-barranc des Cabanes + Harcalh e Marimanha
NR - 002	Noguera Ribagorçana	Boca Sud Túnel	1-05/31-08	1/2	Diendres	Terme Municipal Senet - Desembocadura afluent + Conanglès (palanca superior) + Molières (primera cascada)

2016 Pesca sense mòrt | Pesca sense mort | Pesca sin muerte
Pêche et relâcher le poisson | Cath and release

ZONA	ARRIUS	ACCÈS	PERIÒDE	PERMISI	LIMITS
GA - 019	Garona-Les	Les	01-04/31-08	10/20	Escorxadòr-Pont rotonda
GA - 019	Garona-Bossòst	Bossòst	01-04/31-08	10/20	Presa de Bossòst - Naus de Safont
GA - 019	Garona	Era Bòrda, Es Bòrdes	01-04/31-08	10/20	Pont deth Lop-Presa Benós
GA - 019	Garona-Vielha	Aubèrt/Vielha	01-04/31-08	10/20	Pont d'Aubèrt-Pont Institut e dic Cap dera Vila (Riu Nere) Betren
GA - 034	Aiguamòg	Salarú	01-05/31-08	4/8	Bòrda Lacreu - Pònt Montanhèta
GA - 050	Rencules	Arties	01-05/31-08	2/4	Valarties - Saubadies
NP - 004	Noguera Pallaresa	Montgarri	01-05/31-08	4/8	Pònt de Mariano - Parròs

Expedicion de permis / Expedición de permisos / Expédition de permis / Issue of permit	Pesca controlada / Pesca controlada / Pêche contrôlée/Controlled fishing	Pesca sense mòrt / Pesca sense mort / Pesca sin muerte / Pêche et relâcher le poisson / Cath and release	Lacs / Llacs / Lagos / Lacs / Lakes
SCP VAL D'ARAN			
Bar Paulic (Canejan) 973 647 083	GA-012, GA-029	GA-019	GA-027, GA-028
Bar Es Nères (Les) 973 648 389	GA-012, GA-031, GA-030	GA-019	
Bar Las Rejas (Bossòst) 973 648 089	GA-012, GA-21, GA-26	GA-019	
Bar Ço d'Oskar (Vielha) 630 059 460 / 639 425 054	GA-012, GA-003, GA-041, GA-014, NR-002	GA-019	GA-013, GA-015, GA-017, GA-020, NR-001
Hotel Peña (Pònt d'Arròs) 973 640 886	GA-012, GA-022	GA-019	GA-023, GA-024, GA-020
Of. Informacion Toristica Val d'Aran (Vielha) 973 640 110	GA-012, GA-003, GA-041, GA-014, NR-002	GA-019	GA-013, GA-015, GA-017, GA-020, NR-001
SCP NAUT ARAN			
Pension - Bar Montanha (Salarú) 973 644 108		GA-050, GA-034, NP-004	GA-001, GA-004, GA-008, GA-009, NP-002, NP-003

2016 | Zònes de Pesca Controlada ⇌ Lacs | Zones de Pesca Controlada ⇌ Llacs
Zonas de pesca controlada ⇌ Lagos | Pêche Contrôlée ⇌ Lacs | Controlled Fishing ⇌ Lakes

ZONA	LACS	ACCÈS	PERIÒDE	PERMISI
GA - 001	Circ Saboredó	Tredós	29-05/30-09	2/4
GA - 027	Lacs Liat	Bagergue / Canejan	29-05/30-09	2/4
GA - 004	Circ Colomers	Salarú / Arties	29-05/30-09	2/4
GA - 008	Bassin Rencules	Arties	29-05/30-09	2/4
GA - 009	Bassin Restanca-Rius	Arties	29-05/30-09	2/4
GA - 013	Lac Escunhau	Escunhau	29-05/30-09	1/2
GA - 015	Bassin Nere	Vielha	29-05/30-09	1/2
GA - 017	Bassin Salient	Vilac	29-05/30-09	1/2
GA - 020	Bassa d'Oles	Gausac / Aubèrt	29-05/30-09	1/2
GA - 024	Bassin Joèu	Es Bòrdes	29-05/30-09	1/2
GA - 023	Lac Vilamòs-Guarbes	Vilamòs	29-05/30-09	1/2
GA - 028	Bassin Toran	Canejan	29-05/30-09	1/2
NR - 001	Lac Redón	Boca Sud Túnel	29-05/30-09	2/4
NP - 002	Lac Clot der Os	Plan de Beret	29-05/30-09	2/4
NP - 003	Lac de Marimanha	Plan de Beret	29-05/30-09	2/4



Pesca controlada. Arponet permetut. Es esques artificiaus permetudi son: culheretes, ninfes, mosques, peishi o bèsties imitades o simulades e quinevolh aute de natura similara. Es esques naturaus permetudi: verme de terra (anelidès), verme de mèu o tenia (Galleria mellaeonella), vermes de fonda, vermes d'arriu, dragues o perles (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), sautamartin e mosques adultes.

Pesca controlada. Arponet permès. Els esques artificiaus permesos són: culheretes, ninfes, mosques, peicos o animals imitats o simulats i qualsevol altre de similar naturalesa. Els esques naturaus permesos són: cuc de terra (anelidès), cuc de mel o tenia (Galleria mellaeonella), cucs de funda, cuques de riera, dragues o perles (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), saltamartí i mosques adultes.

Pesca controlada. Se permite anzuelo con muerte o barba. Los cebos artificiales permitidos son: cucharillas, ninfas, moscas, peces o animales imitados o simulados i cualquier otro de similar naturaleza. Los cebos naturales permitidos son: lombrices (anelidès), gusano de miel (Galleria mellaeonella), canutillo, dragas (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), saltamartín y mosques adultas.

Pêche contrôlée. L'hameçon avec arillon est autorisé. Les appâts artificiels permis sont: cuillères, nymphes, mouches, poissons ou animaux imités ou simulés et autres de nature similaire. Les appâts naturels permis sont: vers (annelidès), fausse teigne de cire (Galleria Mellonella), vers à tube, mouches (éphéméroptères, trichoptères, plecoptères, orthoptères), sauterelles et mouches adultes.

Controlled fishing. Hooks with barbs are permitted. The permitted artificial lures are the following: spoons, nymphs, flies, fish or imitated or simulated animals and any lure of similar nature. The permitted natural bait are the following: earthworm (annelid), waxworm (galleria mellaeonella), canutillio worm, flies (mayfly - ephemeroptera, caddisfly - tricoptero, stonefly - plecoptera, crickets - orthoptera), grasshoppers and adult flies.



Coma conseqüència dera excepcionalitat dera riada de junh de 2013, encara se mantien vedats bèri corsi fluviaus dera Val d'Aran, pr'amor qu'és densitats de truita dempús dera riada non son suficients entà permèter era activitat piscicòla.



A causa de l'excepcionalitat de la riada del junh de 2013, encara es mantenen vedats alguns dels cursos fluvials de la Val d'Aran, atès que les densitats de truita després de la riada no són suficients per a permetre l'activitat piscicòla.



A causa de la excepcionalidad de la riada de junio de 2013, todavía se matienen vedados algunos de los cursos fluviales de la Val d'Aran, ya que las densidades de trucha tras la riada no son suficientes para permitir la actividad piscicòla.



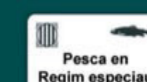
A cause de l'exceptionnelle crue de juin 2013, il est encore defendú de pêcher à quelques les rivières du Val d'Aran, puisque la quantité de truites suite à la crue n'est pas en quantité suffisante pour permettre la pratique de la pêche.



Due to the exceptional flooding in June 2013 the trout numbers are insufficient for fishing. Therefore, fishing is already prohibited in some of the rivers of the Val d'Aran.



Còta de pesca. Pesca controlada
Coto de pesca. Pesca controlada
Coto de pesca. Pesca controlada
Terrain réservé de pêche.
Pêche contrôlée
Open fishing. Controlled fishing



Zòna de pesca sense mòrt.
Pesca permetuda unicament ena modalitat de mosca damb coa d'arrat damb ganchet sense arpon e sense mòrt
Zona de pesca sense mòrt.
Pesca permesa unicament en la modalitat de mosca amb cua de rata amb ham sense arpò i sense mòrt.
Zona de pesca sin muerte.
Pesca permitida unicament en modalidad de mosca con cola de rata con anzuelo sin arpon y sin muerte.
Zones de pêche et de relâche du poisson.
Modalités de pêche autorisées uniquement pêche avec queue de rat, avec hameçon, sans harpon et sans tuer le poisson.
Fishing zones match and release.
The only form of fishing permitted is that a fan unbarbed fly with tail in order to match and release.



Refugi de pesca. Vedat de pesca
Refugi de pesca. Vedat de pesca
Refugio de pesca. Prohibido pescar
Refuge de pêche.
Prohibited fishing areas.

